Consolidated 1 and 2 - rebuild

|  |  |
| --- | --- |
| SMLOUVA O ÚHRADĚ ZPĚTNÉ PLATBY (dále jen „Smlouva") | TRANSITORY REBATE PAYMENT AGREEMENT (hereinafter referred to as the "Agreement") |
| uzavřená podle § 1746 odst. 2, zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „občanský zákoník") | concluded pursuant to section 1746 paragraph 2, Act No. 89/2012 Coll., the Civil Code, as amended (hereinafter referred to as the "Civil Code") |
| **Pojišťovna: RBP, zdravotní pojišťovna**  Sídlo: Michálkovická 967/108, Slezská Ostrava, 710 00 Ostrava  IČO: 47673036  DIČ: CZ47673036  Zapsaná ve veřejném rejstříku vedeném u Krajského soudu v Ostravě, oddíl AXIV, vložka 554  Zastoupená: Ing. Antonínem Klimšou, MBA, výkonným ředitelem  Bankovní spojení: xxxxxxxx  Číslo účtu: xxxxxxxx  (dále jen „Pojišťovna") | **Insurance company: RBP, zdravotní pojišťovna**  Residence: Michálkovická 967/108, Slezská Ostrava, 710 00 Ostrava  ID: 47673036  VAT number: CZ47673036  Registered in the public register kept Krajského soudu v Ostravě, oddíl AXIV, vložka 554  Represented by: Ing. Antonín Klimša, MBA, Director  Bank connection: xxxxxxxx  Account number: xxxxxxxx  (hereinafter referred to as the "Insurance Company") |
| a | and |
| **Držitel: Aspen Pharma Ireland Limited**  Sídlo: 3016 Lake Drive, Citywest Business Campus, Dublin 24, Irsko  Reg. č. 525086 vedené u Obchodní rejstříku  Č. DPH IE3243827QH  Zastoupený: xxxxxxxx  (dále jen „Držitel") | **Holder: Aspen Pharma Ireland Limited**  Registered office: 3016 Lake Drive, Citywest Business Campus, Dublin 24, Ireland  Reg. No. 525086 kept at Companies Registration Office  VAT No. IE3243827QH  Represented by: xxxxxxxx  (hereinafter referred to as the "Holder") |
| (Pojišťovna a Držitel dále společně jen jako „smluvní strany", nebo samostatně jako „smluvní strana") | (The Insurance Company and the Holder hereinafter collectively referred to as the "Contracting Parties" or separately as the "Contracting Party") |
| PREAMBULE | PREAMBLE |
| Evropská komise dne 15. května 2017 zahájila oficiální kartelové řízení vůči Držiteli pod číslem případu xxxxxxxx v souvislosti s dále v této Smlouvě specifikovanými léčivými přípravky. | On 15 May, 2017, the European Commission initiated a formal cartel proceeding against the Holder under case xxxxxxxx in connection with medicinal products specified further in this Agreement. |
| Držitel v této souvislosti následně předložil Pojišťovně návrh vlastních závazků se záměrem reagovat na obavy Evropské komise v daném případě, jehož prostřednictvím se Držitel mj. zavázal uhradit touto Smlouvou blíže specifikovanou částku Pojišťovně, jako jedné z českých zdravotních pojišťoven. Prostřednictvím následného rozhodnutí pak Evropská komise schválila závazky navržené Držitelem (dále jen "Závazky") ve svém rozhodnutí ze dne xxxxxxxx (dále jen "Rozhodnutí"). Závazky jsou tedy závazné a aplikovatelné v České republice na základě Rozhodnutí Evropské komise ve věci xxxxxxxx. | In this context, the Holder subsequently submitted to the Insurance Company a draft of its own commitments with the intention of responding to the European Commission's concerns in the given case, through which the Holder undertook, inter alia, to pay a specified amount in this Agreement to the Insurance Company, as one of the Czech health insurance companies. Through a subsequent decision, the European Commission approved the commitments proposed by the Holder ("Commitments") in its Decision dated xxxxxxxx ("Decision"). The Commitments are therfore. binding and applicable in Czech Republic by virtue of the European Commission's Decision in case xxxxxxxx. |
| Prostřednictvím této Smlouvy se tak upravuje faktická realizace výše uvedených závazků Držitele ve vztahu k Pojišťovně a zejména zaplacení Zpětné platby[[1]](#endnote-1) Pojišťovně. | This Agreement regulates the actual implementation of the above Commitments of the Holder in relation to the Insurance Company and in particular the payment of the Transitory Rebate[[2]](#endnote-2) to the Insurance Company. |
| Zpětná platba se vyplácí s cílem zajistit, aby Držitel od xxxxxxxx ("Datum účinnosti") neúčtoval v konečném důsledku vyšší Konečné ceny[[3]](#endnote-3) než Snížené Konečné ceny[[4]](#endnote-4). | The Transitory Rebate is paid to ensure that the Holder, as of xxxxxxxx (the "Effective Date"), charges ultimately no higher Net Prices[[5]](#endnote-5) than the Reduced Net Prices[[6]](#endnote-6); |
| Smluvní strany uzavírají tuto Smlouvu výhradně za účelem realizace zaplacení Zpětné platby Držitelem Pojišťovně. Všechny články této Smlouvy je třeba vykládat s ohledem na Závazky a v souladu s nimi, přičemž se má za to, že rozsah této Smlouvy v žádném případě nepřesahuje rámec Závazků. | The Contracting Parties are entering into this Agreement with the sole purpose to realize the payment of the Transitory Rebate by Holder to the Insurance Company. All Articles of this Agreement should be interpreted in light of and in line with the Commitments, and the scope of this Agreement is understood not to extend in any way beyond the Commitments. |
| 1. Definice pojmů a účel této Smlouvy | 1. Definitions and purpose of this Agreement |
| * 1. Pro účely této Smlouvy se rozumí:   – **Přípravky** léčivé přípravky Držitele s obsahem léčivých látek xxxxxxxx xxxxxxxx, xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx, xxxxxxxx xxxxxxxx, xxxxxxxx xxxxxxxx a xxxxxxxx xxxxxxxx tj. léčivé přípravky s obchodními názvy xxxxxxxx xxxxxxxx, xxxxxxxx, xxxxxxxx, xxxxxxxx a xxxxxxxx xxxxxxxx; | * 1. For the purposes of this Agreement:   – **Products** medicinal products of the Holder containing the active substances xxxxxxxx xxxxxxxx, xxxxxxxx xxxxxxxx, xxxxxxxx xxxxxxxx, xxxxxxxx and xxxxxxxx, i.e. medicinal products under the trade names xxxxxxxx, xxxxxxxx, xxxxxxxx, xxxxxxxx and xxxxxxxxxxxxxxxx; |
| **– Pojištěncem** osoba dle zákona o veřejném zdravotním pojištění registrovaná u Pojišťovny ke dni poskytnutí zdravotní služby; | **– Insured Person** a person registered with the Insurance Company pursuant to the Public Health Insurance Act as of the date of provision of health services; |
| – **Držitelem** držitel rozhodnutí o registraci Přípravků ve smyslu zákona č. 378/2007 Sb., o léčivech a o změnách některých souvisejících zákonů (dále jen „zákon o léčivech"), ve znění pozdějších předpisů, nebo zástupce Držitele; | **– The Holder** holder of the decision on the marketing authorization of the Products in the sense of Act No. 378/2007 Coll., On Medicinal Products and on Amendments to Certain Related Acts (hereinafter referred to as the "Medicines Act"), as amended, or the Holder's representative; |
| – **Případem** oficiální antimonopolní řízení Evropské komise vedené vůči Držiteli pod číslem případu xxxxxxxx v souvislosti s Přípravky; | **– The Case** official antitrust proceeding of the European Commission against the Holder under case number xxxxxxxx in relation to the Products; |
| – **Závazky** konečná a právně závazná podoba závazků dle rozhodnutí Evropské komise ze dne xxxxxxxx, jejichž prostřednictvím se Držitel zavázal zavést Snížené čisté ceny, a to za každý Přípravek a zaplatit Pojišťovně Zpětnou platbu, přičemž na základě odsouhlasení Evropskou komisí následně došlo k ukončení řízení v Případu xxxxxxxx; | **– Commitments** final and legally binding form of commitments according to the decision of the European Commission of xxxxxxxx, through which the Holder undertook to introduce Reduced Net Prices for each Product and to pay the Insurance Company the Transitory Rebate, on the basis of the approval by the European Commission resulting in closing this Case xxxxxxxx; |
| – **Zpětnou platbou** částka ve výši přesně specifikované v Příloze č. 1 této Smlouvy; | **– Transitory Rebate** the amount exactly specified in Annex No. 1 to this Agreement; |
| – **Rozhodným obdobím** období od xxxxxxxx. | **– The Transitory Period** period from xxxxxxxx. |
| * 1. Účelem této Smlouvy je faktické vypořádání závazku Držitele vyplývajícího mu v souladu se Závazky vůči Pojišťovně. | * 1. The purpose of this Agreement is the actual settlement of the Holder's obligation arising in accordance with the Commitments to the Insurance Company. |
| 1. Předmět Smlouvy | 1. Subject of the Agreement |
| Předmětem této Smlouvy je závazek Držitele uhradit Pojišťovně Zpětnou platbu ve výši a v termínu určeném touto Smlouvou, a závazek Pojišťovny takové plnění přijmout. | The subject of this Agreement is the Holder's obligation to pay the Insurance Company a Transitory Rebate in the amount and within the period specified in this Agreement, and the Insurance Company's obligation to accept such performance. |
| 1. Práva a povinnosti smluvních stran | 1. Rights and obligations of the Contracting Parties |
| * 1. Držitel poskytne Pojišťovně Zpětnou platbu ve výši a v termínu určeném dále touto Smlouvou. | * 1. The Holder shall provide the Insurance Company with a Transitory Rebate in the amount and within the term specified below in this Agreement. |
| * 1. Smluvní strany se zavazují důsledně dodržovat obecně závazné právní předpisy a zejména předpisy upravující veřejné zdravotní pojištění a zacházení s léčivými přípravky a smluvní ujednání obsažená v této Smlouvě. | * 1. The Contracting Parties undertake to comply strictly with generally binding legal regulations and in particular with the regulations governing public health insurance and the handling of medicinal products and the contractual arrangements contained in this Agreement. |
| * 1. Smluvní strany jsou si plně vědomy zákonné povinnosti uveřejnit tuto Smlouvu dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o registru smluv"), a to včetně všech případných dohod, kterými se tato Smlouva doplňuje, mění, nahrazuje nebo ruší. Uveřejněním Smlouvy dle tohoto článku se rozumí vložení elektronického obrazu textového obsahu této Smlouvy v otevřeném a strojově čitelném formátu a rovněž metadat podle § 5 odst. 5 zákona o registru smluv do registru smluv. | * 1. The Contracting Parties are fully aware of the legal obligation to publish this Agreement pursuant to Act No. 340/2015 Coll., On Special Conditions for the Effectiveness of Certain Contracts, the Publication of These Contracts and the Register of Contracts, as amended (hereinafter the "Act on the Register of Contracts"), including all possible agreements by which this Agreement supplements, amends, replaces or cancels. Publication of the Agreement pusuant to this Article means the insertion of an electronic image of the textual content of this Agreement in an open and machine-readable format as well as metadata pursuant to section 5 paragraph 5 of the Act on the Register of Contracts into the register of contracts. |
| * 1. Pojišťovna se zavazuje zabezpečit uveřejnění této Smlouvy v registru smluv dle této Smlouvy a další údaje, které mají být ze zveřejnění vyloučeny, nejpozději do 14 dnů ode dne uzavření této Smlouvy. | * 1. The Insurance Company undertakes to ensure the publication of this Agreement in the register of contracts under this Agreement and other data that are to be excluded from publication, no later than 14 days from the date of conclusion of this Agreement. |
| * 1. Pojišťovna se dále zavazuje předat Držiteli potvrzení správce registru smluv ve smyslu § 5 odst. 4 zákona o registru smluv, pakliže Držitel nebude vyrozuměn přímo správcem registru smluv na základě zadání automatické notifikace uveřejnění Držitele při odeslání této Smlouvy k uveřejnění. | * 1. The Insurance Company further undertakes to hand over to the Holder the confirmation of the administrator of the register of contracts in the sense of section 5 paragraph 4 of the Act on the Register of Contracts, if the Holder is not notified directly by the administrator of the register of contracts on the basis of entering the automatic notification of the Holder's publication when sending this Agreement for publication. |
| * 1. Držitel se zavazuje v případě nesplnění povinnosti Pojišťovnou dle odstavce 4 tohoto článku přistoupit k uveřejnění této Smlouvy v registru smluv v rozsahu modifikovaném s ohledem na údaje, které mají být z uveřejnění vyloučeny, tak, aby byla zachována lhůta dle § 5 odst. 2 zákona o registru smluv. V takovém případě se pak Držitel zavazuje neprodleně předat Pojišťovně potvrzení správce registru smluv ve smyslu § 5 odst. 4 zákona o registru smluv, pakliže Pojišťovna nebude vyrozuměna přímo správcem registru smluv na základě zadání automatické notifikace uveřejnění Pojišťovně při odeslání této Smlouvy k uveřejnění. | * 1. In case of non-fulfillment of the obligation by the Insurance Company pursuant to paragraph 4 of this Article, the Holder undertakes to publish this Agreement in the register of contracts to the extent modified with regard to data to be excluded from publication, so that the deadline pursuant to section 5 paragraph 2 of the Act on the Register of Contracts is maintained. In such a case, the Holder undertakes to immediately submit to the Insurance Company the confirmation of the administrator of the register of contracts in accordance with section 5 paragraph 4 of the Act on the Register of Contracts, if the Insurance Company is not notified directly by the administrator of the register of contracts |
| * 1. Držitel se dále zavazuje bezodkladně, nejpozději však do 3 pracovních dnů od obdržení notifikace správce registru o uveřejnění této Smlouvy, provést kontrolu řádného uveřejnění a v případě zjištění nesouladu Pojišťovnu ihned informovat. Obdobně je povinna postupovat i Pojišťovna, pokud dojde k uveřejnění této Smlouvy Držitelem. | * 1. The Holder further undertakes to check the proper publication without delay, but no later than within 3 working days from the receipt of the notification of the administrator of the register of contracts on the publication of this Agreement, and to inform the Insurance Company immediately in the event of non-compliance. The Insurance Company is obliged to proceed similarly if this Agreement is published by the Holder. |
|  |  |
|  |  |
| 1. První část Zpětné platby | 1. First Part of Transitory Rebate |
| * 1. Držitel se zavazuje uhradit Pojišťovně Zpětnou platbu ve výši určené v Příloze č. 1 této Smlouvy, a to prostřednictvím bankovního účtu Pojišťovny uvedeného v záhlaví Smlouvy. | * 1. The Holder undertakes to pay the Insurance Company a Transitory Rebate in the amount specified in Annex No. 1 to this Agreement, through the bank account of the Insurance Company specified in the header of the Agreement. |
| * 1. Zpětná platba bude Držitelem Pojišťovně uhrazena nejpozději do 30 dnů od nabytí účinnosti této Smlouvy. | * 1. The Transitory Rebate will be paid by the Holder to the Insurance Company no later than 30 days from the effective date of this Agreement. |
| * 1. Smluvní strany za účelem vyloučení pochybností shodně prohlašují, že za okamžik zaplacení Zpětné platby se považuje okamžik, kdy dojde k připsání předmětné částky na účet Pojišťovny. | * 1. For the avoidance of doubt, the Contracting Parties mutually declare that the moment of payment of the Transitory Rebate is considered to be the moment when the amount in question is credited to the Insurance Company's account. |
| 1. Druhá část Zpětné platby - úrok | 1. Second Part of Transitory Rebate - Interest |
| Držitel se tímto současně zavazuje z celkové částky Zpětné platby uhradit úrok v sazbě stanovené Evropskou centrální bankou (ECB) pro hlavní refinanční operace, zveřejněné v Úředním věstníku Evropské unie, řadě C, platné k prvnímu kalendářnímu dni každého měsíce, za který se úrok počítá, navýšeno o 1,5 procentního bodu, a počítáno na základě měsíčních údajů o prodejích společnosti Aspen a výsledného vývoje Zpětné platby v průběhu Rozhodného období, od prvního dne Rozhodného období až do úplného zaplacení Zpětné platby, a to včetně prvního dne Rozhodného období i posledního dne, kdy dojde k úplnému zaplacení Zpětné platby. Tento úrok Držitel uhradí do 30 dnů od data účinnosti této Smlouvy. | The Holder hereby undertakes to pay interest on the total amount of the Transitory Rebate at the rate set by the European Central Bank (ECB) for the main refinancing operations, published in the C series of the Official Journal of the European Union, in force on the first calendar day of each month for which interest is calculated, increased by 1,5 percentage point, and calculated based on Aspen’s monthly sales data and the resulting evolution of the Transitory Rebate over the Transitory Period, from the first day of the Transitory Period until the full payment of the Transitory Rebate, including the first day of the Transitory Period and the last day on which the Transitory Rebate is paid in full. Such interest shall be paid by the Holder within 30 days from the effective date of the Agreement. |
| 1. Doba trvání Smlouvy, způsoby a důvody ukončení Smlouvy | 1. Duration of the Agreement, methods and reasons for termination of the Agreement |
| Tato Smlouva se uzavírá na dobu určitou, a to do okamžiku, kdy Držitel uhradí Pojišťovně Zpětnou platbu dle Čl. IV a úrok dle Čl. V v plné výši. | This Agreement is concluded for a definite period of time, until the moment when the Holder has made full payment to the Insurance Company of Transitory Rebate under the Article IV. and interest under the Article V. |
| 1. Zmocnění smluvních stran | 1. Authorization of the Contracting Parties |
| Smluvní strany prokázaly svoji právní subjektivitu takto: | The Contracting Parties have demonstrated their legal personality as follows: |
| * + 1. Pojišťovna platným výpisem z obchodního rejstříku vedeného u Krajského soudu v Ostravě | * + 1. The Insurance Company with a valid extract from the commercial register kept at Krajského soudu v Ostravě |
| * + 1. Držitel platným výpisem ze zahraničního obchodního rejstříku, vedeného u Obchodního rejstříku v Irsku, sp. zn.: neexistuje | * + 1. The Holder has a valid extract from the foreign commercial register kept at Companies Registration Office in Ireland |
| * + 1. Za Pojišťovnu je/jsou zmocněni k jednání ve věci plnění této Smlouvy Ing. Antonín Klimša, MBA. | * + 1. On behalf of the Insurance Company, he / she is / are authorized to act in the matter of performance of this Agreement Ing. Antonín Klimša, MBA |
| * + 1. Za Držitele je zmocněn k jednání ve věci plnění této Smlouvy: xxxxxxxx, tel.: xxxxxxxx | * + 1. On behalf of the Holder, he is authorized to act in the matter of performance of this Agreement: xxxxxxxx xxxxxxxx, tel .: xxxxxxxx xxxxxxxx |
| 1. Závěrečná ustanovení | 1. Final Provisions |
| * 1. Právní vztahy mezi smluvními stranami se řídí českým právním řádem, ve věcech neupravených touto Smlouvou ani právními předpisy upravujícími veřejné zdravotní pojištění a poskytování zdravotních služeb se řídí občanským zákoníkem a dalšími příslušnými právními předpisy České republiky. | * 1. Legal relations between the Contracting Parties are governed by Czech law, in matters not regulated by this Agreement or by legal regulations governing public health insurance and the provision of health services are governed by the Civil Code and other relevant legal regulations of the Czech Republic. |
| * 1. Tato Smlouva může být změněna nebo doplňována pouze formou písemného smluvního dodatku odsouhlaseného oběma smluvními stranami a podepsaného oprávněnými zástupci obou smluvních stran. Výjimku tvoří případná změna identifikace Držitele, změna sídla, čísla účtu smluvní strany, e-mailových adres v této Smlouvě uvedených či změna v této Smlouvě uvedených zmocněných osob; u takových změn postačuje oznámení nových skutečností druhé smluvní straně. | * 1. This Agreement may be amended or supplemented only in the form of a written contractual amendment agreed by both parties and signed by authorized representatives of both parties. Exceptions are any change in the Holder's identification, change of registered office, account number of the Contracting Party, e-mail addresses specified in this Agreement or change of authorized persons specified in this Agreement; for such changes, notification of new facts to the other party is sufficient. |
| * 1. Smluvní strany se zavazují, že vynaloží veškeré rozumné úsilí k tomu, aby jakýkoli případný spor, který vznikne z této Smlouvy nebo v souvislosti s touto Smlouvou, vyřešily smírnou cestou. V případě, že daný spor nebude smírně vyřešen, budou k řešení sporů dle této Smlouvy příslušné obecné soudy České republiky.   2. V případě sporu se bude pro řešení sporné otázky vycházet z české části textu této Smlouvy. | * 1. The Contracting Parties undertake to make all reasonable efforts to settle amicably any dispute arising out of or in connection with this Agreement. In the event that the dispute is not settled amicably, the general courts of the Czech Republic will have jurisdiction to resolve disputes under this Agreement.   2. In the event of a dispute, the Czech part of the text of this Agreement shall be used to resolve the disputed issue. |
| * 1. Tato Smlouva obsahuje úplné ujednání o předmětu této Smlouvy a všech náležitostech, které smluvní strany měly a chtěly v této Smlouvě ujednat, a které považují za důležité. Současně smluvní strany prohlašují, že si navzájem sdělily všechny informace, které považují za důležité a podstatné pro uzavření této Smlouvy. | * 1. This Agreement contains a complete agreement on the subject of this Agreement and all the requisites that the Contracting Parties had and wanted to agree in this Agreement and which they consider important. At the same time, the Contracting Parties declare that they have communicated to each other all information that they consider important and essential for the conclusion of this Agreement. |
| * 1. Smluvní strany si nepřejí, aby nad rámec výslovných ustanovení této Smlouvy byla jakákoliv práva a povinnosti smluvních stran dovozovány z dosavadní či budoucí praxe zavedené mezi smluvními stranami či zvyklostí zachovávaných obecně či v odvětví týkajícím se předmětu plnění této Smlouvy, ledaže je v této Smlouvě výslovně sjednáno jinak. Pokud se za trvání této Smlouvy kterákoliv strana vzdá svého práva z ní vyplývajícího nebo jej nevykoná, bude takové vzdání se nebo jeho nevykonání aplikováno pouze na ten konkrétní případ, pro který bylo učiněno a nebude nahlíženo jako vzdání se téhož práva v budoucnu. | * 1. The Contracing Parties do not wish, in addition to the express provisions of this Agreement, any rights and obligations of the Contracing Parties to be derived from past or future practices established between the Parties or practices in general or in the industry relating to the subject matter of this Agreement, unless expressly agreed in this Agreement otherwise. If, during the term of this Agreement, either party waives or does not exercise its right under it, such waiver or non-performance shall apply only to the specific case for which it was made and shall not be construed as a waiver of the same right in the future. |
| * 1. Tato Smlouva je vyhotovena ve 4 (čtyřech) stejnopisech. Každá ze smluvních stran obdrží po 2 (dvou) stejnopisech této Smlouvy. | * 1. This Agreement is made in 4 (four) copies. Each of the Contracting Parties will receive 2 (two) copies of this Agreement. |
| * 1. Nedílnou součást této Smlouvy tvoří všechny její přílohy. | * 1. All its annexes form an integral part of this Agreement. |
| * 1. Smluvní strany si před podpisem tuto Smlouvu řádně přečetly a svůj souhlas s obsahem jednotlivých ustanovení této Smlouvy stvrzují svým podpisem. | * 1. The Contracting Parties have duly read this Agreement before signing and confirm their agreement with the content of individual provisions of this Agreement by signing it. |
| Seznam příloh Smlouvy: | List of annexes to this Agreement: |
| Příloha č. 1 – Výše Zpětné platby | Annex No. 1 - Amount of Transitory Rebate |
| Za Pojišťovnu: | For the Insurance Company: |
| V Ostravě, dne 6. 5. 2022 | Place Ostrava date 6. 5. 2022 |
| ……………………………………  Ing. Antonín Klimša, MBA, výkonný ředitel  RBP, zdravotní pojišťovna  V Dublinu, dne 24.5.2022  Za Držitele:  ……………………………….  xxxxxxxx xxxxxxxx  Aspen Pharma Ireland Limited | ……………………………………  Ing. Antonín Klimša, MBA, Director  RBP, zdravotní pojišťovna  Place Dublin, date 24.5.2022  For the Holder:  ……………………………….  xxxxxxxx xxxxxxxx  Aspen Pharma Ireland Limited |

1. xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxx. [↑](#endnote-ref-1)
2. xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxx. [↑](#endnote-ref-2)
3. xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxx. [↑](#endnote-ref-3)
4. xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxx. [↑](#endnote-ref-4)
5. xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxx. [↑](#endnote-ref-5)
6. xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxxxxx xxxxx. [↑](#endnote-ref-6)